TRI SEMANAL No. 2750 São Paulo, 2 de Agosto de 1948

NOTICIAS DO BRASIL

Redação e Administração - Rua Caramuru, 63 - Caixa, 3148

伯剌西爾時報

發行所 伯剌西爾時報社
聖市カラムル街六三
郵函 三七三〇
社長 黑石清作

講讀料 毎週 月、水、金發行
一ヶ年 二百四十イクルゼロス
半ヶ年 百二十イクルゼロス
一部 二

伯林市は完全に二分

ソ聯の封鎖に昂る非難

市民は食料供給を拒絶

市役所警察署も西歐へ移轉

【伯林廿九日AFP】當市々會は親ソ的ベルリン警察署長マークグラフ氏を停職にする決議を大多數決で可決したので社會＝共產黨會員は右決議並にソ聯の封鎖に反對する國民への宣言採用に抗議すべく憤然として會議室から退場した、市會で承認された宣言文内容左の通り

「伯林封鎖は人類に取って一つの犯罪である、總ての社會人は政治的意見の如何を問はずそれに不贊成を唱へるべきである、世界列强の政策の具に供され伯林市を飢餓に陷し入れる事があってはならぬ、殊更現在の如くベルリン市民がその紛爭を解決すべき何等の力もなき時、於てをやである、ベルリン市會反共產党は即時封鎖を中止し人と物資の出入自由を計られんことを此際切望するものである」

伯林市民はソ聯側の食料供給を拒絶しており昨日ベルリン市役所及西歐警察署が米國占領地區へ移轉されたので伯林市は完全に二分されるに至った、從つて當市に西歐側とソ聯側の警察署長が二人駐在することになった

二人は今日當市へ空路到着近く行はれるモロトフ外相との會見に關する聲明を一切拒絶した

英軍武裝解除

一時見合せ

【倫敦二十九日UP】アーネスト・ベビン英外相は下院に於て英國軍隊の武裝解除はベルリンの危局の結果一時中止することゝなつた、英國はソ聯が直ちに伯林封鎖を中止するならば歐洲問題に關してソ聯と協議すべく準備していると聲明した

マリー内閣不人氣

三党から攻撃の矢

排斥さるレイノー新藏相

【巴里廿八日R】佛國共產黨一スポークスマンは國會に於て

吾が共產党はマリー新内閣に對して頗る不滿であるが故可及的速かに倒潰すべく全力を傾倒するであらう

と重大な警告を行つた、仏ドゴール將軍も新政府に反對する意志を表明、國會のドゴール派八十名の議員は新内閣に反對する文書を手交した、更に社會黨左傾派は强硬にポール・レイノー新藏相排斥運動を續けているので誕生したばかりのマリー内閣は三政黨の反對を受け通路頗る多難ときれている、ヴァンサン・オリオール大統領司會の下に今日初めて閣議が開かれ政府は近日中に經濟的理由から多數の官吏を免職することを決議した、マリー新首相は即刻解決せねばならぬ重大な問題が山積している吾々は難局打開に勇猛心を以つて邁進する心算である

と述べた

共產黨除外

オランダ國會で決議

【ヘーグ廿九日AFP】オランダ國會は外交、蘭領インド、商業政策各委員會から共產黨を除外する提案を五九票對五票で承認した

英米兩國特使

モスクワ着

【モスコー廿九日AFP】ウォールター・ベデル・スミス駐ソ米大使及英政府特使フランク・ロバート氏の

獨乙の大化學工場

突如大爆發

死傷者二千三百名餘

【フランクフルト二十八日AFP】獨乙の米國占領地區にあるフランクフルト市より南方八十キロの地点ルードウイグスフォヘン市の有名なノアーベン大化學工場が今日午後四時頃突如大音響とともに爆發したので就働中の職工約五百名は慘死、他に一千八百名余が重傷を負つた稀有の大椿事があつた、爆發の原因はサボタージだと見られている

【ルードウイグスフォーヘン廿九日UP】昨日の當市「IG・ファーベン」化學工場の大爆發は第一回の被害發表が針少棒大に發表されたと云はれ今日判明した処に依れば死者は百廿名餘、負傷者二千名の中三分の一は輕傷であった由、五百軒の建物が構成されている、ファーベン大化學工場の中四百軒は大爆發に依り全滅したと云はれる、目下一千名以上の醫者が負傷者の救援に當つている、今回の椿事は獨乙工業史に前例のない大慘事であった

と

旋風に立つウォーレス

嵐の中の第三黨運動

(二)

だがウォーレス側にとって今度の選擧には餘りにも不利な條件が重つていた、第一にブロンクス地區の勞働黨の中核となつていたのはCIOの合同衣料組合であるが勞働黨がウォーレス支持を決定すると直ぐこれを脫退してしまつた、そのほか同區の組合は大部分がCIO系でCIOは執行委員會の決定でウォーレス氏に反對している、第二に勞働黨の樹立に中心的役割を果したAFLの國際婦人衣服裁縫員組合の組合員もこの地區には數千名住んでいるが、同組合長ドビンスキーはウォーレスの第三黨運動には眞ッ向から反對している、第三にこの地區は全體としてニューデール支持の空氣が强いが、かつてのニューデール指導者は第三党運動をめぐつて分裂しており、まとまった强い支持は望むべくもない

一九四六年の中間選擧では民主黨候補者の獲得した票數は三九、三一六、勞働黨は二四、二四九、共和黨一六、九三一、自由黨は八五〇四だつた、今度の場合はこれよりもぐつと條件が悪い、フリンはゆつたり構えた、選擧の結果は初めから判つている、候補者には誰が出ても同じことだ、そこでフリンは無名法律家ブロツバーを拾ひ上げ、しかも自由黨からのブロツバー支持の申入れをあつさりけつてしまつたのである、しかしウォーレスをはじめ勞働黨はこの補缺し第三勞力の力を試し好機をみた

既に大統領選擧の對策は決定を見ている、つまり少數派グループに全力を擧げて働きかけていることだ、この地區の有權者の三五パーセントはユダヤ人、それにアイルランド人、ネグロ、イタリヤ人が各十五パーセントづゝ、このほかプエルト・リコ人が五パーセントいる、しかもトルマン政府はパレスチナ問題でユダヤ人の反感を買つている、さらに民主黨の南部ブロツクはトルマン大統領の人種法案に壓力を加え、その成否は疑問視されている、情勢は次第に有利に展開しているのだ

勞働黨の候補者レオアイザックソンは最初民主黨に屬し、その後勞働黨に入つて活躍している今年卅八才の闘士、既にこの地方ではかなり相當の顔になつておりかれの支持者はかなりいるフリンかゆつたりイスに腰を下ろしているとき、アイザックソンを先頭に老練のオルゲが全地區に散らばり「草の根」のような組織活動を展開した、男女二人か一組になつて軒並に各家庭を訪問、しかも一軒の家に數回も訪問するという粘り方の外宣傳ビラが次から次と流された、選擧戰がいよ〳〵近づくにつれて、小說家のハワード・ファスト、有名な黑黑人歌手ポール・ロブソン、畫家のロックエール・ケントもアイザックソンの應援にかけつけ、ウォーレスも投票の一週間前マイクに立つてアイザックソン激勵の辭を送つた

「私は貴下の選擧戰に深甚の關心をもつものである、第廿四選擧區は現在の國民生活から見て全米の縮圖のように考えられる、ブロンクスの有權者諸氏に眞面目な進歩的候補者に一票を投じ得る機會をもつていることを私は心より欣んでいる私たちは議會や政府にファシズムの辯護者を攻擊する考がもつと高まることが必要だと思つているのだ」

東歐諸國

マ案に泣つく

原因は農產物不作

【ウイン廿九日UP】コミンフォルムに關聯する東歐諸國中の或る國々はマーシャル案に參加出來るか否かと申出でるであらうと云はれる、マ案參加希望の原因は農產物收獲が良好でなかつたからだと當市政界發表している

全歐諸問題解決へ

四國會議開く

ソ聯側、英米佛に提案

【巴里廿八日R】當市政界筋の發表では西歐諸國はスターリン總統に對しベルリン及び獨乙並に全歐の問題について米英佛ソ四國會談開催を提議するであらうと觀測している、一方モスコーに於ても獨乙及全歐の諸問題を全面的に解消すべく四國會談開催說が擡頭したが提案者はモロトフ外相であると云はれこの會談を契機として現下の英米佛對ソ聯の不和狀態が急速に解決され好轉するのではないかと一部の消息筋が觀察している

米ソの抗爭續けば

對日講和は不可能

濠洲エバット外相漏らす

【倫敦廿九日UP】ハーバート・エヴアット＝ゴウ洲外相は當市にて記者團との會見に於て

米ソ兩國がベルリン問題を續つて抗爭し續けている間は對日講和會議開催は不可能である、對日講和會議は直ちに行はれなければならぬ現下の最大必要事である

と聲明した

聖雄の靈に花輪

偉大な精神讃う

國際委員長ら儀式に參列

【ニュー・デリー廿九日AFP】カシミールの國際委員會長グラフェ白耳義代表はマハトマ・ガンヂー翁が火葬された場所へ花環を捧げ

「全世界の尊敬を集めた偉大なる印度の市民に對し吾等は滿腔の敬意を表するその名マハトマ（精神を意味す）の殘したる協和の態度は實に偉大なりと云うべく國際聯合の使命に合致し吾等の精神を象徴するものである」

と敬意を表する儀式を行つたが同儀式にはコロンビアアルゼンチン、チエッコ、米國等の國聯代表も參加した

自由航行を要求

ダニューブ會議開く

【巴里三十日AFP】ダニューブ河航行問題に關するダニューブ會議は愈よ今日から開始された、西歐から佛英及米國、ダニューブ諸國からユーゴスラビヤ、ブルガリヤ、チエッコスロバキヤ、ハンガリー及ソ聯邦ウクライナ等が參加している、西歐諸國は現在以上廣範圍にして自由なダニューブ河の航行を要求した

LIVRARIA MIYAMOTO
R. CARDEAL-ARCOVERDE 2373
PINHEIROS - S. PAULO
宮本書店
母國書籍・雜誌
「生長の家」書籍
卸並ニ小賣
圖書目錄進呈

ロスアンゼルス上空に

奇怪な氣球現る

市民は一時大騒ぎ

【羅府UP】廿一日夕暮當市の上空に奇怪なる氣球が一つ飛んだので恰も飛行機圓盤の樣な噂が大ぎ大ぎに飛び一時大騒ぎであつた、警察署と消防隊は市民から不思議な氣球の出現について數百の電話の報せを受取つた、目擊した多數市民の話によると「圓盤」は上つたり下つたり東西南北自由自在に飛んでいたと云はれる

藤吉の慘死

『盜賊だ〳〵』といふ叫びが下座敷から消魂しく起つた。宿の上下は俄に總立となつて、引くりかへるやうな騒ぎが始まる。ドタバタと廊下をかけ廻る音、ガタピシと戸障子を開け閉めする響き、雨と風とが一緒になつて、百千の雷が耳元で轟き廻るやうな椿事となつた。

『何處だ〳〵』

『早く捕まへろ。誰か取られた者はないか』

『押入や戸袋に隱れて居るかも知れないから氣を附けろ』

ワイ〳〵騒ぎ廻る中に、山本の部屋へ手代が飛んで來た。

『盜賊はお連樣の御座敷へ入つたのでございます。何卒御覽下すつて』

『俺の連だと、夫では彼奥方か、夫ともモウ一人の女か』

山本は衣桁の衣服をはをり、博多の帶をアル〳〵卷附けながら、慌たゞしく云つた。

『彼の粹なお方の御座敷でございます。奥樣の方はモウ彼方においでなさいます』

磯江の方が早くもお絹の部屋を見舞つたといふので山本もアタフタと、裏梯子から駈附けて行つた。

座敷には早くも四五人の男達がかたまり合つて、思ひ〳〵の當推量をして居る中に、磯江の方も慌の方から悠々のぞき込でん居る。

『奥樣、飛んだ事でした、お絹は無事でございますか』

山本がヒョイと見ると、皆がのぞき込んで居る眞中に、柱に縛りつけられて、ガックリ首を垂れた男がある。

『お絹は何處へ行つたか見えませんが、御覽なさい、此人が死んで居ます』

『磯江の方は人々を押分けやうにして、山本を案内した。

『人殺しと、夫は容易ならぬ大事でございますぞ』

山本はつか〳〵と側へよつて、下からのぞき上げるやうにして其顏を見た。心利いた一人が差出す燭に、物すごく照されず面相は、土氣色に寄ざめが下品な男ぶりである。

『奥樣、此男は』

山本はビックリと胸に波打たせ、手足、筋が引きつるかと思ひ。

『ハイ藤吉でございます』

『では盜賊ではありませぬかな』

妾が、番先に參つた時には藤吉が此通り縛られて、背中から見事に刺し通されて居たのでございますもの』

果して藤吉の貝殼骨の下から無惨にグサと突き立て思ふさま抉りぬいた一刀に、二言と言はず息絶えらし く、傷口からゴタリ〳〵と逆しり出た血糊はまだかたまり切らずに、脇の下から疊へと流れ出して居た。

『藤吉を縛つた上に突き殺すといふ事は、お絹には出來ない仕事でございます』

『妾も左樣存じます。妾の考へでは、曲者が藤吉ら此樣にした上、お絹を凌つて逃たのでは無いかと存じます』

『然し藤吉が何で此處へ來たのでございませう』

『サア夫は解りませんけれど、行作の悪い彼男の事でございますから、どういふ事でお絹の寢間へ參つたとも知れません』

磯江の方の話す側から店の手代は口を出した。

『いえ、手傳が物音を聞き附けて、初め飛んで來ました時には、此藤吉さんを仰しやる方は、廚をかいて寢て居なさいました。手傳は無我無中で盜賊だ〳〵とお二階へ駈け行きましたが二度目に引返して來ますと藤吉さんは此通り殺されて居なさいました。……其時にはモウ奥方が一番先に來て居て下すつたのでございますから、手前が初め駈け附けた時には、藤吉さんは無事でございましたが、其次に奥方樣が入しつた時には、モウ殺されて居なかつた事と存じます』

奥方が若しか下手人の影なりとも見はしなかつたかと疑はれるけれども、尋ねべき場合でもないので山本は默つて考へてゐた。

OUÇAM NA RADIO DIFUSORA
Em ondas longas - 960 Kcls.
Em ondas curtas - 49.22 metros.
todas as 3as. 5as. e Sabados às 19.15 horas
AUDIÇÕES IMPERIAL - JAPONEZA.

Imperial casimira
R. Monteiro S/A.
Av. Rangel Pestana, 44 (esquina da Rua 11 de Agosto)

▽本店
聖市ランゲエル・ペスタナ大通四四（オンゼ・デ・アゴスト街角）
電話 二二四三八八

▽支店聖市
ジョゼー・ボニファシオ街四三
ランゲエル・ペスタナ街一四七九
キンゼ・デ・ノベンブロ街一一二
ポーア・ビスタ街一九九二
サン・ベント街四四
セルソガルシア大通三四五
ジョゼー・パウリノ街一三二
ピンテ・シンコ・デ・マルソ街五三三
パロン・デ・イタペチニンガ街二八一

▽サントス
ゲエネラル・カマラ街七八

▽リオ
ルグアイヤーナ街一〇六

地味好みの方も派手好きの方も弊店の上品で品の確かな着物なら必ず御氣に召します、是非一度御來店の御御待ち致して居ります

目下特賣中の最高級品
「リスカ・デ・ヂース」
値段は一米一九五クルゼーロス
十五色あります

CASA IPIRANGA
ARAÇATUBA
冬物
セーター
フランネル
ラシン其他各種
大量取揃
カシミヤ・ツイード
吳服の御用は!! 市
新着在庫豊富
博利多賣の
當店へ!!
アラサツバ市
呉服店
沖本商店

CASA IRIS
Rua General Carneiro, 150
SÃO PAULO
聖市カエネラル・カルネイロ街一五〇
電話 二一〇六四五
△大賣出し
工場より直接消費者へ！
紳士、婦人、子供向靴各種
其の他帽子類
格安にて皆樣に提供して居ります。
カーザ・イリス

NOTICIAS ESPORTIVAS
唯一の
スポーツ新報
在伯のスポーツマン及びファンに贈る!!
月一回發行
午後六時ごろ
各地代理人
柳沢文雄 Uiseo da Sa. 3/3 Fone 4904

のびる醫學日本
まづ「第二內科」へ
結核一掃早期治療に新設

【東京】結核は早期治療が大切であるが從來は日本の病院が行つて來た早期治療というのは結核の輕症患者に對して療養の指針を與えるだけであとは患者個々人の靜養にまかせており、ひとたび入院となればもはや本格的な病狀に入つて手のほどこしようもなく成果があがらないのにかんがみ都衛生局では昨年來結核の兆ある輕症患者を結核療養所以外の一般都立病院にも入院させようと計畫していたが、まず試驗的に都立廣尾病院の內科に「第二內科」を新設、早期治療を專門に擔當させることになり、この第二內科は同病院內科醫河上利勝博士を醫長として發足した

わが國では最初のことで、入院期間は大體三ケ月とし退院後は外來患者として一定期間指導していまわしい肺病の名を日本からなくそうというもの、廣尾病院で成功すれば他の都立病院にも第二內科を新設する豫定である

◇都立廣尾病院長醫博原素行氏談、第二內科を設けるということは外國では決して珍らしいことではありません、第二內科に入院させる方法はまず病院に珍斷をうけに來た患者の中から疑ひのある人を見わけ第二內科にまわつてもらい、こゝでいろ〳〵檢査して輕症であつてもこれをそのまゝにせず、すぐ入院をすゝめるのです、收容力は九十名位です

フィンランド新內閣成立

【ヘルシンキ廿九日R】過日の總選擧で優勝した社民党のリーダーたるカール・アウダスト・フェジエルホルム氏がフィンランド新內閣を組織した、新外相にカール・エンケル氏が就任し前內閣の外交政策を踏襲するものと見られる

聖地問題

今秋までに圓滿解決

【アマン廿七日AFP】フランス・ブレス特派員と會見したトランスヨルダンのアブダラ王はパレスチーナの諸問題は來る秋以前にすべて圓滿裡に解決されることを確信していると頗る樂觀說を述べた

揚子江大氾濫
水嵩二十七米に達す

【上海廿七日UP】揚子江が連日の豪雨で大氾濫を來たし南京市を脅かしているが今回の大洪水は一九三一年の大災害を反復するのではないかと頗る憂慮されている、漢口からの通信に依れば水嵩は昨日二十七米の高さに達したと

各線を廻つて視ての感想（三）

南鳴生

曾て棉の都として有名なマリリアに着いたのは、二十六日、日の暮れかけた六時頃であつた。停車場附近は七、八年前とは見違へるほど整頓し、客待ちの自動車や、馬車は行儀正しく居並んで、見るからに圓線中心都市たるの風味を示し、思はず余をして「偉なる哉マリリア上」と、感歎の聲を發せずにはゐられなかつたのだ。

マリリアの開け始めは、第二のリベロン・プレートたる、珈琲の都ならんと想はれたが、それが何うした加減か棉の都と變じ、珈琲は北パラナに浚はれた觀あるは、是れ自然か人爲か、兎に角此處にも番狂はせの有つたこと丈けは事實で、今後のマリリア市は何を永久性として產業旺盛を鑄き上げるかは、極めて興味ある問題だと直感したのであつた。

何は兎もあれ今日は、着マ第一番に爲すねばならぬ仕事は、我が時報代理主任の酒井政五郎氏を訪問することにあるので、途中貧弱なシャレッテを拾つて酒井氏をフルコウエルデ街の店へと急がせた。ところが今日は牛憎、香、酒井店に取つては約束の結婚披露宴賄日、上を下への大多忙であつたので、氏に對する挨拶もそこ〳〵に明日を約し、たま〳〵事務所に居合せた松尾氏と福森氏とに、余から進んで自己紹介の形式でお目に懸つて事務上の話を少こしばかりと、思想問題を、相當突込んで語り合へるを多幸とした。

會つて見ると兩氏共、一騎當千の士とも云ふべき勇者で、新らしい日本の現在と將來とを背負ふて立つ者は我等だとの自覺を持ち、堂々と前進の覇氣を示めせるは、日本精神の昂揚を最必要とする今日、大いに意を强うするものあつたが、併し今次の大戰で日本に負はされた歴大使命は、只不負魂の强がり丈けで擯飛ばすことの、出來ないのも亦事實とする。

然らば如何にすれば可いかと云ふに、我等當然擯はねばならぬ昭和革新は、かの明治維新のそれにも增して內政は勿論、國際的にも一大革新を敢行するの必要を餘儀なくされ、舊體制から全く脫却して新体制に轉換せざるを得ないのである。

故、過去の制度中陳腐にして用を爲さざるものは之を廢棄するも、其の反對に世界の大勢に順應して展びざるべからざるものは、何等躊躇なく採用するは現在の情勢で、それが概括的に民主政体と呼ばれてゐる。

而してこの民主政体なるものは我が日本にも實施されたるは、隱れも無い事實で、是れが世界の模範的國主政體だと云はれてゐるから、先づ以て慶賀すべきであるが、なほ是れと同時に我々の感激に堪えざる事柄は、舊來の陛下御周圍の藩屏なるものが總て撤去され陛下と臣民とが直接親愛麗係の古へに戻り、陛下の御慈仁彌上上にも深く皇室を中心に八千万の赤子齊しく陛下の膝下に跪づき、渾然一體永遠の平和を築き、以て世界新文化の創設に寄與し得るは、特に我が大和民族の享受する所なるを思ひ今日圖らずも福森、松尾兩氏の時報天長節號（本年四月廿九日の特輯號）の批判を聽くも亦何かの因緣だと嬉しく思つたのだ。

エルベ河へあざらしの珍客

【ハンブルグ廿七日AFP】數千のあざらしがエルベ河口に見えたので市民は喜んで大騷ぎであつた、あざらしを出來るだけ多く殺して不足している脂肪の配給量を殖やさんと市民の一部は獨乙の降伏後押收された武器を返してくれと請願したと云はれる

シリヤに大油田發見

【ダマスコ廿九日UP】ベイルート市からの通信に依れば恐らく世界一豐富と思はれる油田地帶がシリアで發見されたと報じている

日本考古學界の一元化成る
民間人も入會可能

【東京】全國の考古學者を動員して緊密な提携のもとに日本最高の權威ある機關として去る三月日本考古學協會が設立された、右はわが國考古學界はこれまで群雄割據の狀態で絶えず反目的なものが底流していたがこうした有樣に斯學の將來を憂ひた文部省人文科學課大丸課長が昨秋登呂遺跡發掘を契機に花田淑人氏（學士院會員）石田茂作（上野博御館陳列課長）長谷部言人（東大名譽教授）後藤守一（明大教授）および駒井和愛（東大教授）大蟠盤雄（國學院大學）ほか數氏に結束提案した結果、この趣旨に大いに賛成、考古學界と大學研究室によびかけ愈よ設立されたものである、これによつて考古學の重要問題はとゝに集中諸問題されることになるのはもちろん、會員が發掘を行うような場合は協會本部に通知して財政的援助も仰ぐことが出來、他の學者の協力を請ひ新發見への態勢を整えることも出來る、また民間でも二名以上の紹介があれば總會で認めると入會可能なほ會員には年俸が支給されることになつている

ユーゴ共產黨首チト元帥再選

【ベルグラード廿九日R】ユーゴスラビヤ首相兼ユーゴ共產党首チト元帥をスターリンが更迭させるとの噂もあつたが今日のユーゴ共產党大會の新中央執行委員會でチト元帥が再びと首に推擧された

チャップリン喜劇王も
ウォーレス氏支持

【ハリウッド】ロサンゼルスで第三党大統領候補ウォーレス氏を支持する大會が開かれたが、出席したチャールス・チャプリン氏夫妻は選擧資金として一千ドルを寄附した

讀者寄書
植民地諸相　此の人を見よ

AP　森山直祥

いまから一年ほど前某線某市警察署の前に牛黑の伯人青年、邦人モソサと彼女の兩親が立並び署長の訊問にそれ〴〵應答してゐる中にモッサが泣き乍ら兩親にしがみつくように何事か喚き訴えてゐる、よやがて母親がワアッと泣き出す、それに續いて父親が、牛黑青年が背を向けて署長もハルカナを取出して鼻汁二、三度拭つた。

× ×

渡伯以來廿有餘のあいだモチアナ線で外人のコロノの間につゞいて米作を稼ぎ貯めた小金を懷にしてAP線に移住し、一域のロッテの地主として棉作に從事して小地主ながら村では裕福者の一家に數へられるゝ樣になつたが、長女の光子（假名）さんは婚期をパッサして了つた、廿五才になつても嫁の口がどこの誰からも掛つて來ない、その間の娘心の焦立しさは想像以上であつたらうが、兩親の心配も並大抵ではない。二、三度出雲の神さま格の世話好みの知人から話はあつたがそれも中途で煙のようにいつしか消え去つて終つた。

× ×

「倚量も先づ十人並で働き手のよい娘だがどういふものか友達といへば全部けと。日本語がサッパリ判なん。話せない。あんな娘では……」

といふのが邦人との無緣の根本理由だと初めて覺つた兩親は臍をかむほどの後悔も今は晩い。

光子嬢はとう〳〵隣家の牛黑ヲマラダだの親みの情に心を惹かれて口頭の約束成立。兩親に事情を告白して結婚の許しを懇々と賴んで見たが父も母も斷然と反意を示したので、最後の手段として若い戀人同志は市に駈落し警察に出頭して署長に事の顚末を仔細に具陳すると署長は二人を署內に一泊させて早速光子嬢の兩親を呼出して二人の結婚を許すように懇々として說諭したが兩親は頑として許さない、堪りかねた光子嬢が「私も日本人の娘として邦人の青年と結婚したいのは山々なんです。けれども日本語が判らない、話れない爲に二十五のこの年迄緣がないのです。お父さんやお母さんが私の幼い頃から家庭で日本語を使つてゐて下さつたら、私も立派に日本人の青年たちの友達も澤山できてゐたのです。私が伯人の仲間に友を求め、將來の夫を見出すようになつたのは家庭の罪です。お父さんお母さんの責任です……」

とそれ迄語り終つてワッ……と泣き伏して終つた。泪：涙：泪三人……署長までが貰い泣きの慈嘆シーズン。

結果、兩親は二人結婚を快諾した。否自分等の罪過を謝めて止むにやまれぬ承認を與へたのだ。

それで當面の問題はパンスで解決したが、さてその後の二人の家庭はどうであつたか？？？。國際結婚された邦人家庭が何を語つてゐるか、邦人として參考熟慮を要すると思ふ。

新着圖書目錄

在伯同胞の皆樣御待望の日本書籍が入荷致しました八ケ年振りで故國の有名著者の書籍を御覽になる事が出來ます、どうぞ品切れにならぬうちに御來店の程お願ひ致します

書名	著者	定價
明治文學全集	柴田宵曲	三〇〇
解剖學引新寶典	牧野英一	四〇〇
新解剖學	佐藤清郎	二五〇
名人傳	大河內一男	二〇〇
圖說建築學	永田穣	二〇〇
病蟲害除防學	內藤亨	一八〇
電化工學	柴田俊一	一九〇
電氣工學大要	山內博士	二八〇
鄉土材料工學	平田一郎	二〇〇
氣象學機器の研究	富士平治	二六〇
農藥基本問題	大佐久間健	二九〇
病害除蟲	江藤哲郎	二六〇
微肥學	綱淵庄太郎	一八〇
哲學の基本問題	柴田義雄	二〇〇
農藥學	牧野英一	二〇〇
分析學の智識	今井喜孝	二〇〇
料理の全書	木村捨三	二〇〇
人生案內	土屋文明	一五〇
圖書館學	門馬直次郎	一八〇
自動車技術教科書	洋裁倶楽部	二〇〇
人體解剖學	野口晴哉	二〇〇
電氣鍍金裝置	高橋盛雄	二〇〇
經濟學辭典	石井良助	二〇〇
新語辭典	高木貞一	二〇〇
現代女子書翰文	嶋田清次郎	一五〇
幼兒の榮養學	日本經濟新聞社	一八〇
哲學の基本問題	康德學會	二〇〇
乳兒の榮養	高橋義一	一八〇
麻雀の遊び方必勝法	石田穣	一五〇
詩人の詩集	森田雄三郎	二〇〇
詩集	友安啓	二〇〇
詩集	孔雀堂	二〇〇
詩人の詩集	啄木文庫	二〇〇
詩作の方法	藤森八郎	二〇〇
詩人の手紙	研究社	二〇〇
詩人の書翰文	木下杢太郎	二〇〇
新しい文學の手紙	高橋新吉	一五〇
書翰文範	高木貞一	二〇〇
新手紙敬語	石井良助	二〇〇
書翰文の作り方	石井良助	二〇〇
球技の仕方	野球倶楽部	二〇〇
球技式	野球倶楽部	二〇〇
球練習の仕方	野球倶楽部	二〇〇
球戰術	野球倶楽部	二〇〇
球場の作り方	野球倶楽部	二〇〇
球の作り方	野球倶楽部	二〇〇
球の遊び方	野球倶楽部	二〇〇
球の必勝法	野球倶楽部	二〇〇
球の作り方	野球倶楽部	二〇〇
球の作り方	野球倶楽部	二〇〇
球の作り方

農村振興積極對策へ
地方有力者らと懇談
―農業使節團奥ノ口へ派遣―

イリス・メインベルダ氏を主班とする聖州農村協會聯盟代表團一行は來る四五六七のの四日間ノロエステのアラサツーバ、ビリグイ、ベンナポリス、リンス各地の農村協會を公式に訪問して同地方の有力者と膝つき合せて會談―牧畜珈琲ブロッカ撰源等に關する協議を遂げることゝなつた、今回農業使節團を奥ノエロステ地方へ派遣することは農村振興への一助として時節柄頗る有意義なものとされている

奥パ線視察の州統領
到る處で大歡迎！
マ市精神病院落成式に臨場

パ延長線方面を視察中のアパマル・デ・パーロス州統領は去る十八日マリリア市に建設されて精神病院落成式に臨席、一般市民に多大の感銘を與えた、なほ途次オリエンテ、フアゼンダ・スイスを訪問日伯人擧げての嚴肅な歡迎をうけた

故意・惡戯？
日章旗の結紐切取る
不屈な邦人に非難の聲

別項オリエンテ管内在住櫻井眞三郎氏は州統領歡迎のため、自ムカミニヨンを提供し万般の便宜を計ると共に當局の許可を得日伯兩國々旗を掲揚、熱誠溢るゝ歡迎陣を張つていたところ會場に臨んでゐた留守中何者かが日本國旗の結紐を切りとつて持ち去つたのに氣がつき、驚き探査した結果同管内居住夏本某なるものゝ仕業であつたことが判明したのであるが行爲は故意か、惡戯か直ちにその理由を追及したが、夏本は言を左右にして要領を得ず白を切つている態度に附近邦人たちも極度に憤慨し非難の聲が高まつてゐる

素晴しい編物機
婦人方に福音
北川氏苦心の新發明

今まで御婦人方の手藝として毛糸の編物ほど能率の上らない肩のこるものはないとされていゝ、第一あの小さい棒を動かす動作を見ては、御婦人方自身編物を出來乍らも、つい町へ出て高い出來上りを買つてしまうといつた體裁であつたところ、この難しく手數と時間のかゝる編物を極めて簡單に出來る機械が一邦人の手で發明され、既に政府の正式特許權を得て本格的に賣出されることになつた、同器は從來の日本編物器に改良を加えたもので輕便であるばかりでなく、小型メーザに取りつけて操作をすれば如何なる種類の編物でも自由自在に出來る優秀な性能をもつている、なほ同器發明者の北川貞氏は語る二年程前から研究してゐたものが完成したわけで、部分品はスイス製を用い、現在は一ケ月一千臺位製造能力しかないが將來はもつと擴張して行くつもりです、亞國の特許權も下りています

なほ編物の操作を參觀したい希望者はセナドル・フエジョ街一三一番九階九二番の事務所へ訪問すればよい

素晴しい人氣
「伯光團」演劇
サンパウロ初興行

本紙既報の如くパストス尾上菊昇師を中心に一族六人をもつて作られた純日本演劇『伯光團』は愈よ當局の許可を得たので、地方巡業への第一歩として、去る九日午後七時から聖市シネジヤパクワラで御目見得興行を行つたが、何分俄かのことであり、宣傳時日もなかつたにもかゝはらず、かなりの觀覽者があつた、同女史は晉羽屋尾上菊五郎の門下にあつただけに演する藝も歌舞伎そのまゝで觀衆に多大の感銘を與へたなほ同座は聖市郊の先約を濟ませ、再び聖市に戻り別れの興行を催し一應パストスに引上げる豫定である

日本貿易調査團
愈よ近く來伯か
團長は三浦元大使館參事官

日伯協會聖市事務所に達した通信に依れば、日本貿易調査團の來伯が愈よ實現するこゝなり、調査團一行の顔ぶれは大體左の如く内定しているといはれる

團長三浦文夫（元大使館參事官）棉花商三名（島國丸外一名）大連產業（元伊藤忠商事）神戸の兼松伯國、中南米輸出組合植田龍夫（以前藤井松四郎氏と來伯、又昭和十五年南郷三郎氏と中南米を一巡したことあり）外二名の九氏で二ケ月間の日程をもつて中南米諸國、メキシコ視察、市場調査を終え更に、第二回第三回の調査團も派遣する筈である、なほ一行は七月末日本出發

好調續く
バナナの輸出
大部分は亞國へ

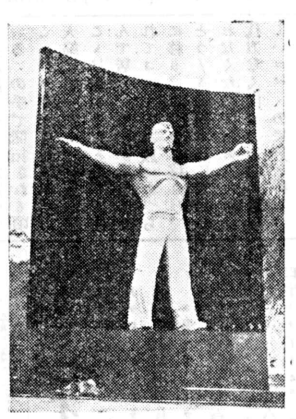
六月中サントスから各地へ輸出されたバナナは八七一六五一房であつた、一時バナナ業者をすつかり悲觀させた輸出禁止令も其後解禁となり現在は好調な輸出振りを見せている、輸出の大部分はブエノスアイレスであつた由

國内畜產品評會
九月末に開催

來る九月廿五日から例年の如く市内アベニーダ・アグア・ブランカに於て第十五回國内畜產品評會が開かれ

聖市にタツタ一人の女理髮師八本孃
珍しいとて伯字紙報道

聖市にタツタ一人の女理髮師が居る、コンセレイロ・ソルタード街の某店に働く八本シズエ孃がそれで彼女は十三の年から今日まで五年間同職にありベツピンさんだから青年客の好くらしいと先日の一伯字紙が書いていた、なほ途次ジョーザ六世の開會の辭、選手六千名餘の入場式等に次いで絢爛豪華なスポーツ繪卷の幕は切つて落された、開會直前ブルガリアが都合に依り不參加と決定したので全參加國は六十一ケ國であるがギリシヤ國オリンピアより七ケ國を通過して倫敦のウエンブレー大競技場へ到着したので十五分後ジョーザ六世の開會の辭、選手六千名餘の入場式等に次いで絢爛豪華なスポーツ繪卷の幕は切つて落された、開會直前ブルガリアが都合に依り不參加と決定したので全參加國は六十一ケ國である



去月十日から華々く蓋を開けたキタンヂニヤ國際商工博覽會場の勞働館入口の巨像（高さ五米突）

非愛國的言動愼め
起上る沖縄縣人會
オリンピア區で定期總會

サンパウロ―ゴヤス驛アルタイル驛オリンピア區に在住する沖縄縣人は昨年四月縣人會の組織を見たが社會情勢並に同胞間に感情的な對立を生じたゝめ、去月廿五日定期總會を開き、會の强化策を圖ることになつた開會に先立ち參會者一同皇靈に默禱を捧げ、終つて議長に金城正亮氏を推擧、會則審議を行いさらに役員改選も行つたが舊役員が留任となつた、同地方は日本人會も縣人會もみな日本精神にもとゞかく盛體で、殊に沖縄縣人會員は現在より一層の非愛國的言動がなものなく平和に暮している、なほ全日作成された會則大要左の如くである

一、アルタイル沖縄縣人會と名稱す

一、會員相互の親睦と日伯親善を圖り、兼ねて左記事業の興隆の共存共榮の實を擧げるを以て目的とす

一、本會員はオリンピア市行政區域に在住する善良なる沖縄縣人を以て組織するものとす、但し沖縄縣と緣故ある他縣人も加入することあるべし

一、左記各項に觸れる者は本會々員たる資格を失うものとす

1、皇室の登嚴を冒瀆するもの

2、日本國體の登嚴を傷けるもの

3、祖國敗壞論の言行をなすもの

ほたる電燈

⊙ 近頃目立つて市内の交通事故が殖えたので交通課では今度運轉手の資格證明書を一齊に調査し規則違反の者は容赦なく嚴罰に處することになつた、交通事故激發の主な原因交通規則無視醉つぱらい運ちやんの運轉ボロ自動車使用等で交通課では徹底的に「椿事の波」を喰い止めてくれなければ市民は危險で街路も歩けなくなる

⊙ ブラザル人は可成りカルネを食べる樣に思はれてるが調査した結果は左にあらず一年に一人當りの分量がタツタ二十キロといふ僅少なもの、農村はそれ以下になるから今後うんと肉を食べて强健な體を作つて貰いたいと伯國地理統計學院で奬めている、亞國は一人當り百十九キロ、ウルグワイでさへ八十八キロの割だと云う

⊙ 世界流行の本場巴里から各國に擴まつた長いスカートの流行は近く無くなることになりそうだ、今日リオで流行の尖端を行く巴里の新型スカート見本大會があるがもつと長くなつたと思つたら以前の短いスカートなのでリオの婦人界はすつかり面喰い大きな反響があるらしい

⊙ 昨三十一日午後脇山一郎氏のコンチネンタル樂團一行十五名は飛行機でクバン沖縄救援會主催のバイレへ應援演奏に向つた

⊙ アシアル・トランスポルテス・アエレオス航空會社では去る二十八日からサンパウロ―リベロン・プレート―パレツトス―アラグワリ―イツイウターバ間の新航空路を開設したので非常に便利になつた毎日往復飛行し聖市から三角レナのイツイウターバまで僅三時間三十五分で翔破する

⊙ 女見るべからずの花柳病撲滅宣傳映畫が近日中に二つ聖市で上映されることゝなつた、花柳病撲滅委員會では過日のフイルムが壓期以上の効果があつたと喜んでいる

民族の祭典
五輪大會幕開く
參加六十一ケ國

萬國オリンピック大會は予定の通りオリンピック炬火

強豪パストス軍の
土座搖がず
パ線西部地方の野球豫選

パウリスタ線西部地方豫選大會は去る二十四日（降雨のため正午まで待ち）十二時二十分からパストス球場に於て開始した、參加チームはパストス、ツパン、オズワルド・クルース、ルセリアの四チームで戰績左の如くである

第一回戰　球審（西村）一山中、二中川、三山根、バツテリー高野須郷中村（ツパン）北谷堀本（パストス）

ツ○○○

NOTICIAS DO BRASIL

Diretor-Interino e Proprietario: SEISAKU KUROISHI

Fundado em 1917 — Redação, Administração e Oficina: Rua Caramurú, 63 — Telefone, 2-2837 — Caixa Postal, 3148 — São Paulo — N.º 2.750

ANO XXXI — SÃO PAULO, 2 DE AGOSTO DE 1948 — Circula às Segundas, Quartas e Sextas

Conferência Internacional da Cruz Vermelha

RIO, 28 (Asapress) — O presidente da República assinou decreto designando Manuel Cesar de Góis Monteiro para representar o Brasil sem onus para o Tesouro nacional na 18.ª Conferência Internacional da Cruz Vermelha a realizar-se em Stockholmo de 20 a 30 de agosto do corrente ano.

A estátua da Virgem chorou

Port Said, 26 (AFP) — Testemunhas oculares afirmam ter visto chorar a estátua da Virgem com o Menino Jesus nos braços, da Catedral Grego-Ortodoxa de Port Said. O milagre produziu-se na tarde do dia 16, próximo passado. A notícia, ràpidamente espalhada, atraiu à catedral imensa multidão de todos os credos. Afirmam as testemunhas que as lágrimas da Virgem rolaram durante os dias 16 e 17, frisando que esta última data coincide com o bombardeio do Santo Sepulcro, em Jerusalém.

Repressão ao contrabando

Rio, 29 (Asapress) — O diretor geral da Fazenda designou os Srs. Paulo da Rocha Teixeira, Américo de Oliveira Amaral e Lauro Godoi para organizarem os processos fiscais relativos à repressão do contrabando no sul.

Encontraram duas toalhas no ventre da operada

Manaus, 23 (Asapress) — Noticia-se que há dias chegou a esta Capital a sra. Iolanda Mauro Bessa, procedente de Letícia, na Colômbia, acompanhada de seu esposo Raimundo Bessa Neto, a fim de submeter-se a tratamento, pois sofria de uma fístula purulenta.

Levada ao médico João Veiga, este chegou à conclusão de que precisava ela, de ser operada, o que fez assistido pelo médico Carlos Frederico. Feita a incisão, os facultativos amazonenses encontraram duas toalhas, medindo 0,25m, de comprimento por 0,20 de largura, que haviam sido deixadas alí pelos cirurgiões colombianos que tinham operado anteriormente d. Iolanda. O fato teve a maior repercussão nesta cidade.

A quéda da temperatura

Rio, 29 (Asapress) — O Serviço de Previsão do Tempo informou estar havendo sensivel queda de temperatura no sul do continente, devido à invasão de massas de ar frio procedentes da região Antártica.

TOPICO DE HOJE

Fumo e fertilidade

Inúmeras vezes os médicos têm afirmado que a nicotina exerce ação perniciosa em relação à fertilidade. O cientista britânico Lombard, fez recentemente, a este respeito, algumas experiências interessantes com ratos. Tomou 92 ratos como "tests". Outros 98 eram sujeitos à injeções de nicotina. Os resultados da experiência em relação à esterilidade foram os seguintes: nos ratos - "tests" a esterilidade chegou a 17 por cento; nos ratos que receberam a nicotina chegava ao consideravel valor de 33 por cento. A dose usada nos ratos, era de 2 mmg. por quilo de peso do animal. Lembremos que um cigarro comum contem cerca de 7 mmg. de nicotina. A prova parece ser decisiva, isto é, a nicotina exerce de fato uma ação perigosa sôbre a capacidade geradora do homem e da mulher.

Suspensão do tabelamento dos cinemas

Rio, 29 (Asapress) — O major Idino Sardenberg, vice-presidente da C.C.P., assinou atosuspendendo em todo o território nacional, os efeitos da portaria de tabelamento para os distribuidores de filmes cinematográficos. A suspensão do tabelamento vigorará até que seja, afinal, julgado o mandato de segurança impetrado por empresas distribuidoras de filmes.

Cooperativas em funcionamento

Rio, 29 — De conformidade com o dados fornecidos pelo Serviço de Economia Rural, do Ministério da Agricultura, funcionam em todo o País . - 2.812 Cooperativas de várias categorias, reunindo 407.428 associados, com o capital subscrito de Cr.$ 313.717.972,40. Até 30 de junho do corrente ano, as Cooperativas nacionais apresentavam a seguinte distribuição: consumo, 722; escolares, 572; compras, 16; crédito, 321; produção animal, 271; produção mineral, 2; produção vegetal, 813; diversas, 63; cooperativas de 2.º grau, 32. Total — 2.812.

Leia o seu "NOTÍCIAS DO BRASIL"

南洋巡禮奇譚 (59)

T・A生

取りつまんだ話はこうだ、母島が勇敢な八丈人士等（勿論廣義の父も加はつている）の手で開拓される頃こゝにコベ、といふ黒坊の夫婦に娘一人の一家族が、こゝは俺の島だと稱して住んで居た、開墾が進むにつれてコベ、の家族はあつちに移り、こつちに移され、とう〳〵母島本島にも居られなくなつて村の人たちは仕方なく向ふ島に此の珍らしいコベ、の家族を移し、時々食べ物やタバコなど持つて行つて養つて居た、小馬鹿なコベ、は向ふ島に遊られてから毎日魚を釣つては彼等の細い暮しをしてゐたが、或時、小舍から火を失して山火事を出して仕舞つた。

向ふ島といふ島には村人が非常に大切にしてゐるシロの木が一杯生えてゐる處なので向ふ島に火の手が擧るのを見て村人は大急ぎで船を出して漕ぎ付け火を消したり、コベ、の小舍を建てゝやつたりして歸ると、又二、三ケ月たつと向ふ島に火が擧つた、それが三度許り繰り返されたのでよく調べて見ると、コベ、が食べ物がなくなると山に火をつけて村の人を呼んで見舞を持つて來させる戰術だといふ事が解り、今度は向ふ島から母島の南の端の南崎と一番離れてゐる所につれて來てこゝに小舍を建てゝやつた、そこではコベ、は毎日タコの實を割つては蝙蝠のようにその實を食べ、カサゴを釣つてお肴にして居た、そこで今でもタコの實をコベ、カサゴといつて居る、その内コベ、は病氣になつて死んだが家族はそのまゝ死體を放つて置いたので村の人がそれを知つて駈け付けた時はもうコベ、の體は可愛想に蛆が一杯湧いて居た……といふ長いコベ、の物語りを帆吉は北村に着くまで廣義からきかされた。

聖市で信用一番の野菜種子物
カタログ申込まれたし
日本文にても可
佛、米國直輸入
最新、品質保證も可
セノーラの新種大量入荷
多量御注文には特價で提供
郵便局よりレエンボルソで發送します
Casa Nantes de Sementes Ltda. Rua B. Duprat 303 (Ao lado do M. verdura) São Paulo

カミニオン最新型
（シボレー又は御希望のマルカ）
トラトール・アラード付
其の他農業用器具一切
聖市メスブラ代理人
高橋勝
アベニーダ・エスタード 四九二五 電話二—一七六四
二—一七六五 市内出張所 三—一六〇九
自宅 セナドール・フエリシオ・ドス・サントス街四四五
電 七—〇八九八

清酒菊水
醤油キ印
豊鈴木
元造釀
番五三函郵 市スンス

急募
◇コンフエイテイロ 壹名
◇青年 壹名
パダリア・エ・コンフエイタリア・ポプラール
ルーア・アルミランテ・バローゾ八五四
（アルト・デ・パリー）
杉野

CHACARA KATSUKI
農林務省公認
優良苗木
蜜柑苗各種、梨、柿、桃、葡萄、林檎苗、其他觀賞樹、桔林苗、珈琲苗、花苗
ノロエステ線グワヤサラ驛 郵函八〇
香月果樹園

DENTISTA
齒科一般
サンパウロ齒科大學出
細川福永
中央市場前カンタレーラ街角
診察所 パジエ街一九七、四階四三號
電三—七五五九

商人及農家へ
アラメ・リーゾ
ファルバード
格安にて發賣中
紐、繩類、文房具、金物類、農具類、苛性曹達、其の他雜貨類一切
御仕入になる前に先づ當店の値段表を御求め下さい
Grande Fabrica de Tamancoa - Rua Paula Souza, 396 Tel. 4-8603 - S. Paulo

卸小賣
サルシッシヤ、モルタンデラ、サラメ、ハム、鑵詰類
品質優良
薄利多賣
顧客本位
聖市中央市場
ルアEバラッカ十五・十七
郵函 五四〇二
電話 三—五四七九
支配人 稲葉有明

多量御注文には特價で提供
郵便局よりレエンボルソで發送します
Casa Nantes de Sementes Ltda. Rua B. Duprat 303 (Ao lado do M. verdura) São Paulo

自動車修繕部
ピントール一切
木工部
オフイシーナ アウト・メカニカ・ロンドリーナ
内田共營工場

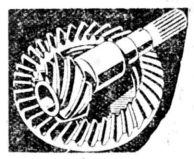
A Joalharia CASA CASTRO
弊店は二十七年以前より日本人諸賢の信用と好評を戴いて居ります

大衆本位の
ペンソンABC
古川・森共營
聖市パロン・テ・ドブラット街一三一

銘酒
白鶴
酒の御用なら
偏に御愛用
御引立の程を！
釀造元 鳥居政男商會
ノロエステ線グワイナラ町
郵函 六番 電話 一四

AUTO PEÇAS BRASIL
Peças Genuinas - Acessorios em Geral
Ford e Chevrolet venda por atacado e varejo
A. CHINEN & CIA. LTDA.
RUA BRAZ CUBAS, 359 - TEL. 7958 - SANTOS
サントス唯一の日本人自動車の附屬品販賣店
尙其他何んでも取揃へてありますから何卒御引立を願ひます
サントス市
ルーア・ブラス・クーバス三五九
電話 七九五八
共營 知念宗吉
宮平眞榮

AUTO REAL
RAPHAEL LIVRERI & CIA.
Rua Piratininga, 290 - Tel. 3-5674
卸、小賣 — 薄利多賣 —
自動車部分品
附屬品
モートール
ローラメント
奥地よりの御注文にも應じます
アウト・レアル
聖市ピラチニンガ街二九〇
郵函 三九一六
電略 RAMILI



大量入荷
定價 六十五ミル
皆樣が隙てより御承知の樣に
ウイルソン・ボールは耐久力に於いては
他のボールの三倍以上保ちます
ウイルソン・ゴルフボール
マルカ（トップノッチ）
大量入荷
其の他ウイルソンの運動具が多數入荷いたしましたから是非御來店下さい
此の輸入難の時代に讀今ウイルソンの運動具を輸入し皆樣に安價で良い品物を提供しています
故御來聖の時には是非共御一度御來店下さいませ
沖永書籍運動具店
聖市タベチンゲーラ街五三番
電話 三—五〇九三

直輸入商
沖永書籍運動具店
Okinaga
RUA TABATINGUERA 53 TEL. 35093
END. TELEG. OKINAGA
SÃO PAULO

MARIMPA'
地植氏統一宇八
Proprietarios:
SOC. IMOBILIARIA NORTE DO PARANÁ LTDA.
Administradores:
NACIMENTO DIAS & BERNARDES LTDA.
Av. Ipiranga, 901 - sobre: A - São Paulo
Fones. 4-4288 e 6-7697
Av. Paraná, 982 - sobr. A - LONDRINA - Fone 316
百聞は一見に如かず
良き氣候とよき地形
ブラジル一の沃地
直ちに視察せられよ
本社の建築部はエミリオ・ネーロ玉木ビセンチ氏が擔當し家屋の設計と建築をプレスタソン拂ひで引受けます
木村氏經營のホテルは皆樣を待つてゐます
毎日朝七時半にロンドリーナからマリンパー直通のオニブスが發車いたします
日本人部總代理人 堀岡啓吉
外交員 山田宏
北原茂晴
米澤正人
◇地方代理人サンパウロ州
カツポボエート 角田商店
オウロ・ニヨス 山下忠義
ピリケイ 中村商店
アラサツーバ 杉町商店
グラツツベス 堂園辰夫
タピライ 喜隆
ビエダーデ 飯田重太郎
ソロカバ 杉本雄俊
◇地方代理人パラナ州
カンバラー 松原商店
アサヒ 一瀬甚七
御照會は日本人部總代理人へ宛て發送せられ度し

Nagib Elias & Sobrinhos
お金儲けの上手な人なら
必ず當店で良い品を卸の値段で御買ひになります
布類、レターリヤ、毛布、其他呉服類一切
ナジベ・エリアス呉服店
聖市ビネイロス、テオドロ・サンパイオ街一八八